

CALENDARIO COMUNITARIO

ESTOS EVENTOS PUEDEN SER AFECTADOS POR EL COVID-19. PARA OBTENER LA INFORMACIÓN MÁS ACTUALIZADA, VISITE EL CALENDARIO DE EVENTOS EN WWW.CITYOFMESQUITE.COM.

MARZO DE 2022

- 7, 21** Reuniones del Concejo Municipal, 7 p. m., edificio del Gobierno Municipal, en 757 N. Galloway Ave., 972-216-6244.
-
- 7, 14, 21, 28** Ayuda gratis de AARP para la declaración de impuestos, de 10 a. m. a 2 p. m. Pase a recoger en la Biblioteca Principal de Mesquite, en 300 W. Grubb Drive, tel. 972-216-6220, el Paquete AARP de Preparación que incluye instrucciones para hacer su cita.
-
- 9** Club Kids Lego, 4 p. m., Biblioteca Principal de Mesquite en, 300 W. Grubb Drive, 972-216-6220.
-
- 12** Club Kids Lego, 2 p. m., Biblioteca de Mesquite Sucursal Norte, 2600 Oates Drive, 972-681-0465.
-
- 14 - 19** Los paquetes *Science to Go* (Ciencias para llevar) están disponibles en la Biblioteca Principal de Mesquite, en 300 W. Grubb Drive, tel. 972-216-6220 y en la Biblioteca de Mesquite Sucursal Norte, en 2600 Oates Drive, tel. 972-681-0465. Llame para obtener más información.

Iniciativa de apoyo a los que buscan empleo. Para programar una sesión de orientación llame a la Biblioteca Principal de Mesquite, 300 W. Grubb Drive, al 972-216-6220 o a la Biblioteca de Mesquite Sucursal Norte, 2600 Oates Drive, al 972-681-0645

TELÉFONOS MUNICIPALES A LOS QUE LLAMAN CON FRECUENCIA

Centro Municipal de Mesquite	972-288-7711
Servicios de Animales	972-216-6283
Inspección de Edificaciones	972-216-6212
Línea directa del Código del Medio Ambiente	972-216-6276
Biblioteca Principal	972-216-6220
Parques y Recreación	972-216-6260
Vitalidad Residencial	972-329-8704
Planeamiento y Zonificación	972-216-6216
Servicios policiales para casos que no son de emergencia	972-285-6336
Recolección de Basura/Reciclaje	972-216-6284
Reparación de calles/callejones	972-216-6282
Cobros por servicio de agua	972-216-6208
Fugas de agua/Rebose de cloacas	972-216-6278



El Concejo Municipal adopta criterios y lineamientos para la nueva división de distritos

Después de evaluar los datos del Censo del 2020 de Mesquite durante la reunión del Concejo Municipal del 18 de enero, el Concejo Municipal adoptó criterios y lineamientos para proceder a la nueva división de los distritos de los concejales con el fin de lograr el equilibrio de la población en los distritos.

Un representante del bufete de abogados Bickerstaff Heath Delgado Acosta, LLP, que analizó los datos demográficos y de población del Censo del 2020 recientemente publicados de Mesquite, presentó un breve informe al Concejo. Se informó al Concejo que los datos mostraron que la población de los distritos actuales de los concejales municipales ya no está equilibrada, y que es necesaria la nueva división para usarla en las elecciones municipales de noviembre de 2023.

Los criterios adoptados aplican a la creación de nuevos planes de división distrital y a los lineamientos para la participación pública en el proceso. El proceso que el bufete indicó garantiza la aplicación de importantes principios jurídicos y protege los derechos de los votantes.

Visite www.cityofmesquite.com/WatchCouncilMeetings para ver la grabación de la sesión informativa. Pronto estará disponible en el sitio web de la Ciudad una página para proporcionar más información.



El Concejo Municipal participa en Retiro sobre Política Interna

El 8 de enero, el Concejo Municipal celebró su Retiro sobre Política Interna anual en el edificio del Gobierno Municipal. Los temas que se abordaron incluyeron el Plan Maestro de Desechos Sólidos, los proyectos actuales y los objetivos estratégicos y la visión del Concejo. También se proporcionó una actualización del Código Ambiental.

Consulte el programa de sesiones del Retiro y vea un video completo de la reunión en www.cityofmesquite.com/WatchCouncilMeetings.



Consulte con un bibliotecario

El programa "Book-a-Librarian" (Consulte con un bibliotecario) brinda ayuda personalizada con instrucciones básicas para el uso de computadoras y teléfonos inteligentes, además de consejos sobre cómo descargar libros electrónicos y audiolibros, buscar en internet, utilizar las redes sociales y mucho más. El programa está disponible en ambas bibliotecas para personas mayores de 17 años.

Para programar una sesión de 30 minutos, llame a la Biblioteca Principal de Mesquite al 972-216-6220 o a la Biblioteca de Mesquite Sucursal Norte al 972-681-0465.



Guía de Diversión de Primavera disponible en línea

La Guía de Diversión de Primavera del Departamento de Parques y Recreación se puede ver ahora en línea en www.cityofmesquite.com/FunGuide. La Guía incluye actividades y programas para todas las edades desde enero hasta abril. Manténgase actualizado sobre las más recientes clases recreativas, ligas deportivas, actividades y programas.

Noticias Real. Texas. Business



Real. Texas. Business. es una columna mensual de *Mainstream*, que tiene por objetivo destacar las actividades de desarrollo en Mesquite. Para obtener más información, comuníquese con el Departamento de Desarrollo Económico en 972-216-6446 o visite www.mesquitecodelv.com.

Líderes de la ciudad de Mesquite y la constructora Huffines Communities inauguraron recientemente lo que los constructores denominan un tesoro, un proyecto de 3,900 nuevas viviendas, que estará ubicado en los 1,530 acres de la histórica Granja Lucas.

Con un complejo de piscinas, acceso a un lago de 30 acres, rutas de ciclismo y senderismo, un gimnasio, un parque para perros y un jardín cervecero, las amenidades de Solterra están diseñadas para rivalizar con los de un centro turístico. La comunidad también contará con un restaurante, una zona al aire libre para eventos y espacio para un mercado agropecuario y un parque de camiones de comida.

Huffines también planea preservar las arboledas de nueces pacanas nativas, los huertos y los pastos al dejar 560 acres de espacio abierto. Un roble rojo de 150 años y de 54 pulgadas de ancho será la base para una casa en el árbol, diseñada exclusivamente por los creadores del programa Treehouse Masters de HGTV.

Sección de Parques y Recreación

LOS PROGRAMAS Y LAS CLASES PUEDEN SER AFECTADOS POR EL COVID-19. PARA OBTENER LA INFORMACIÓN MÁS ACTUALIZADA, VISITE WWW.CITYOFMESQUITE.COM/PARD O LLAME AL 972-216-6260.



CAMPAMENTO DE VACACIONES DE PRIMAVERA

¡Las vacaciones de primavera están casi aquí! Participe en un día o en una semana de diversión. Los campamentos se llevarán a cabo en el Centro Recreativo Dunford, en 1015 Green Canyon Drive, y en el Campamento Rorie Galloway en 3100 Lawson Road. Los campamentos son para estudiantes de kindergarten a sexto grado, y se llevarán a cabo desde el lunes 15 de marzo hasta el viernes 19 de marzo, de 7 a. m. a 6 p. m. cada día. La cuota mínima es 20 dólares por participante, por día. Se requiere inscribirse antes del viernes, 11 de marzo. Los participantes deberán traer su almuerzo, merienda y una botella de agua. Inscribese en línea en www.cityofmesquite.com/PARD y también en todos los centros recreativos y en la Oficina Administrativa de Parques y Recreación, ubicada en el 1515 North Galloway Avenue.



VOLIBOL LITTLE ROOKIES

Los niños de 5 y 6 años aprenderán los fundamentos de volibol. La inscripción se efectuará del 21 de marzo al 17 de abril. Las sesiones comienzan el sábado 23 de abril en el Centro Recreativo Dunford, en 1015 Green Canyon Drive. Se ofrecerán dos sesiones a las 9 a. m. o a las 10 a. m. La cuota por jugador es \$35 y las sesiones duran cinco semanas. Se requiere la participación de los padres. Inscribese en línea en www.cityofmesquite.com/PARD y en todos los centros recreativos, y en la Oficina Administrativa de Parques y Recreación, ubicada en el 1515 North Galloway Ave.



LIGAS DE PICKLEBALL PARA ADULTOS

Westlake Sports Center, 601 Gross Road, está ofreciendo dos ligas recreativas para adultos, ligas de dobles mixtos para adultos mayores de 18 años y de dobles mixtos para adultos mayores de 50 años. Las ligas se ofrecerán dos noches a la semana, los miércoles y los jueves. La inscripción estará abierta hasta el domingo, 6 de marzo y los partidos comienzan el miércoles, 9 de marzo. Las cuotas varían según la liga. Conozca más en www.cityofmesquite.com/WestlakeSportsCenter.



ADULTOS MAYORES DE 50

Mesquite ofrece tres programas para adultos mayores de 50 años en los centros recreativos Evans, Goodbar y Rutherford. Las actividades incluyen manualidades, excursiones de un día, clases de ejercicios, almuerzos y más.

El viernes 25 de marzo, disfrute de los paisajes de Athens, TX, en el *Freshwater Fisheries Center* (Centro de Pesquería de Agua Dulce). Participe en una presentación interactiva de buceo, en un recorrido narrado en tranvía del criadero de peces y de la oportunidad de pescar truchas arcoíris o bagres de canal. Inscribese en el Centro Recreativo Goodbar a partir del 11 de marzo.

El viernes 11 de marzo, disfrute de un almuerzo en el restaurante Olive Garden y de compras de accesorios como maletas, joyas y mucho más en Sam Moon. Inscribese en el Centro Recreativo Rutherford a partir del 25 de febrero.

Visite www.cityofmesquite.com/50Plus, para obtener más información sobre el programa de Adultos Mayores de 50.



Panorámica comunitaria

El 15 de enero, la Ciudad de Mesquite y la NAACP de Mesquite honraron la vida y el legado del Dr. Martin Luther King, Jr. con un día de celebración. Los festejos incluyeron un desfile por Downtown Mesquite y un evento comunitario celebrado en el Centro de Artes de Mesquite. Shaun Rabb, periodista galardonado y presentador de noticias de Fox 4, fue ponente principal del evento. También se presentaron los coros de las iglesias locales y grupos de estudiantes de Mesquite ISD.



MESQUITE
ARTS
CENTER

El Centro de Artes de Mesquite está ubicado en 1527 N. Galloway Avenue Mesquite, Texas

Del 1 al 19 de marzo, **Jay Hendricks: Clear as Mud** (tan claro como el barro), Galería Principal, entrada gratis



Del 1 al 19 de marzo, **Leah Lawless-Smith: Color and Pattern** (color y diseño), Galería Chamber, entrada gratis

2 de marzo, **Bailemos con Jennifer Gonzales**, 4 p. m., Programación Virtual, Canal de YouTube del Centro de Artes de Mesquite.



7, 14, 21 y 28 de marzo, **Programa Tote and Go**, los materiales de proyectos estarán disponibles todos los lunes para recogerlos a partir del mediodía, en el pasillo de entrada del Centro de Artes de Mesquite, disponibilidad de materiales por orden de llegada



9 de marzo, **Miércoles Histórico: Mes de la Historia de la Mujer**, 4 p. m., Programación Virtual, Canal de YouTube del Centro de Artes de Mesquite

17 de marzo, **Mesquite Rocks! The Selkie Girls**, 7 p. m., Centro de Artes de Mesquite, jardín norte, entrada gratis



19 de marzo, **Creaciones de manualidades los sábados en la mañana**, educación de arte para niños, desde el mediodía hasta las 2 p. m., en el *Rehearsal Hall*.

30 de marzo, **MAC Doodles: Gatos con Joe Cadena**, 4 p. m., Programación Virtual, Canal de YouTube del Centro de Artes de Mesquite

www.facebook.com/MesqArtsCenter/
www.instagram.com/MesqArtsCenter/
www.twitter.com/MesqArtsCenter/



CIUDAD DE MESQUITE
 1515 N. GALLOWAY AVENUE | MESQUITE, TX 75149
 972-288-7711

LA VERSIÓN EN INGLÉS DE MAINSTREAM ESTÁ DISPONIBLE EN
WWW.CITYOFMESQUITE.COM/MAINSTREAM

CONCEJO MUNICIPAL

DANIEL ALEMÁN JR., ALCALDE
 JEFF CASPER, DISTRITO 1
 KENNY GREEN, DISTRITO 2
 JENNIFER VIDLER, DISTRITO 3
 TANDY BOROUGHS, DISTRITO 4
 B.W. SMITH, DISTRITO 5
 DEBBIE ANDERSON, DISTRITO 6

www.cityofmesquite.com/CityCouncil